



LOTION RADICALE¹

ANTI-POUX & LENTES

LOTION + PEIGNE

QU'EST-CE QU'UN POU ?

Les poux sont de minuscules insectes mesurant 3 à 4 millimètres de long, ils se nourrissent de sang. La femelle pou pond jusqu'à 300 œufs par mois, appelés lentes. Un pou unique sort de chaque lente. Le pou vit exclusivement dans les cheveux et préfère les chevelures d'enfants, dont le mode de vie en collectivité favorise les infestations. Il n'y a pas véritablement de saison à poux bien que l'on note une recrudescence en période de rentrée des classes.

QUELS SONT LES SYMPTÔMES ?

Les démangeaisons du cuir chevelu sont les premiers signes d'infestation. Les poux sont généralement localisés à la lisière des cheveux, à la base du cou et derrière les oreilles. Cependant certains enfants ne présentent pas ces signes, c'est pourquoi il est conseillé de vérifier régulièrement la chevelure à l'aide d'un peigne adapté.

Les poux font de la résistance !

Au cours des dernières années, plusieurs études scientifiques ont été publiées sur l'apparition de cas de résistance des poux aux traitements à base d'insecticides : malathion, perméthrine, phénéthrine, lindane. Le terme résistance signifie qu'en raison d'une mutation génétique, les poux ont trouvé un moyen de survivre à un traitement qui était efficace auparavant.

INDICATIONS

Apaisyl[®] Anti-Poux Xpert est une **lotion traitante radicale qui tue 100% des poux et des lentes¹** grâce à la formule brevetée de sa microémulsion.

- **1 application** de 1 heure de pose
- Facile à utiliser, elle s'élimine en un simple rinçage
- Laisse les cheveux propres, souples et faciles à coiffer²
- Testée sous contrôles pédiatrique³, dermatologique^{2,3} et ophtalmologique²
- Peigne spécifique inclus

MÉCANISME D'ACTION

Formulée sans insecticide chimique, son action mécanique sur les poux évite tout risque de résistance. Sa microémulsion obstrue les orifices vitaux du parasite, causant ainsi sa mort.

COMPOSITION

Paraffine liquide (5%), myristate d'isopropyl (5%), PEG-4, glycérides capryliques/capriques PEG-8, laurate glycol de propylène, esters PEG-6 d'huile de noyau d'abricot.

MODE D'EMPLOI

Adulte et enfant à partir de 2 ans.

Inspecter la tête de tous les membres de la famille à l'aide du peigne fin Apaisyl[®] Anti-Poux Xpert en insistant sur la racine des cheveux, derrière les oreilles et sur la nuque. Traiter toutes les personnes contaminées le même jour pour limiter le risque de réinfestation.

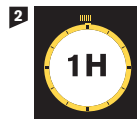
ATTENTION

Ceci est un produit actif et contenant des ingrédients susceptibles d'agresser la peau et les muqueuses (notamment oculaires). Il est indispensable de respecter strictement les conseils d'utilisation.

Couvrir les épaules avec une serviette et protéger les yeux pendant toute la durée de l'application et au moment du rinçage. Les enfants doivent être traités sous la surveillance d'un adulte.



Appliquer sur cheveux secs, sans oublier la nuque, et derrière les oreilles. Masser la chevelure pour faire imprégner la lotion, sans ajouter d'eau.



Laisser agir 1 heure à l'air libre. Veillez à ce que le produit ne coule pas dans les yeux pendant toute la durée de la pose.



Rincer abondamment à l'eau claire, tout en protégeant les yeux et en inclinant la tête en arrière. Il est inutile de faire un shampoing supplémentaire, les cheveux sont propres.



Passer soigneusement le peigne fin Apaisyl[®] Anti-Poux Xpert sur cheveux humides en commençant au plus près du cuir chevelu (la face portant le nom de la marque tournée vers le cuir chevelu), jusqu'aux pointes des cheveux. Nettoyer le peigne après chaque mèche pour limiter le risque de réinfestation.

À titre indicatif, la dose par application est d'environ 20-30 ml.

Par précaution, il est recommandé de refaire une seconde application du traitement 7 à 10 jours plus tard.

MISES EN GARDE

Ne pas appliquer chez l'enfant de moins de 2 ans. Conserver hors de la portée et de la vue des enfants. Pendant le temps d'application, les enfants doivent rester sous la surveillance d'un adulte. Ne pas utiliser en cas d'allergie connue à l'un des constituants du produit. **Éviter le contact avec les yeux et les muqueuses.** En cas de contact avec les yeux, rincer immédiatement avec un filet d'eau tiède continu pendant plusieurs minutes en maintenant la paupière ouverte. Peut provoquer une irritation en cas de contact oculaire. En cas d'irritation sévère, consulter un médecin. Ne pas appliquer sur une peau irritée. En cas d'irritation de la peau ou de tout autre signe d'hypersensibilité locale ou générale, arrêter le traitement, laver la peau avec de l'eau et du savon et demander un avis médical. Il n'existe pas de données concernant l'usage chez les femmes enceintes ou allaitantes. En cas d'infestation chez les femmes enceintes ou allaitantes, consulter un médecin. Signaler tout effet indésirable grave à P&G Health France SAS, ainsi qu'aux autorités de santé. Usage externe, ne pas avaler, ne pas inhaler. Conserver à température ambiante. Éliminer l'emballage vide ou le produit non utilisé conformément aux prescriptions du règlement municipal d'élimination des déchets.

DATE DE RÉVISION DE LA NOTICE : Juin 2019.

CONSEILS ASSOCIÉS

- Décontaminer tous les draps, vêtements et objets susceptibles d'abriter des poux (brosses, barrettes, etc.) en les enfermant dans des sacs plastiques hermétiques. En quelques jours, les parasites seront morts sans produit chimique. Un passage en machine à 60°C les éliminera.
- Passer soigneusement l'aspirateur sur les fauteuils, canapés ou dans la voiture et jeter le sac de l'aspirateur à la poubelle.
- Attacher les cheveux longs pour limiter les prises offertes aux poux.
- Apprendre aux enfants à ne pas échanger bonnets, chapeaux, brosses et chouchous.
- Porter un bonnet de bain à la piscine.
- Astuce : pour que le doudou nécessaire à ce que tout le monde passe une bonne nuit soit toujours prêt, mettez-le 8 heures à -20° au congélateur car le pou n'y survit pas.

APAISYL®
ANTI-POUX
XPert



RADICAL LOTION¹
ANTI-LICE & NITS
LOTION + COMB

WHAT ARE HEAD LICE?

Lice are tiny insects between 3 to 4 millimeters, they feed on blood. The female louse lays up to 300 eggs per month, called nits. Only one louse erupts from each nit. The louse lives exclusively in the hair and has a preference for the hair of children, which community way of life favors invasions. There is no real lice season, though fresh outbreaks are noticed at the starts of the new school year.

WHAT ARE THE SYMPTOMS?

Head itching and scratching are the first signs of infestation. Lice are generally localized along the hairline, at the base of the neck and behind the ears. However, some children do not have these symptoms. Therefore, it is recommended to regularly check the hair by using a specific comb.

Lice develop resistance!

In recent years, several reports have been published on the appearance of cases of head lice that are resistant to chemical insecticide based treatments, such as malathion, permethrin, phenothrin and lindane. The term "resistance" means that, due to a genetic mutation, lice have found a way of surviving to a treatment which was previously effective.

INDICATIONS

Apaisyl® Anti-Poux Xpert is a **radical treatment lotion that kills 100% of lice and nits¹** thanks to its patented micro emulsion formula.

- **1 application** of 1 hour
- Easy to use, it rinses away easily
- Leaves hair clean, soft and easy to style²
- Tested under pediatric³, dermatologic²³ and ophthalmologic² controls
- Special comb included

MECHANISM OF ACTION

Its insecticide-free formula acts with a mechanical action which avoids lice resistance. The micro emulsion formula clogs the parasite's vital orifices, causing its death.

COMPOSITION

Paraffinum liquidum (5%), isopropyl myristate (5%), PEG-4, PEG-8 caprylic/capric glycerides, propylene glycol laurate, apricot kernel oil PEG-6 esters.

INSTRUCTIONS

Adult and child over 2 years old.

Inspect the head of every family member by using the Apaisyl® Anti-Poux Xpert fine comb and slotting it into the hair at the roots, behind the ears and over the back of the neck. Treat all people who have lice on the same day to limit the risk of re-infestations.

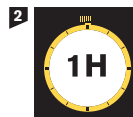
CAUTION

This is an active product containing ingredients that may irritate skin and mucous membranes (particularly at eye level). Follow strictly the directions for use.

Cover shoulders with a towel and protect eyes during application and rinsing. Children must be treated under the supervision of an adult.



Apply to dry hair with special attention to the nape of the neck and behind the ears. Massage scalp to spread the lotion – do not add water.



Let stand 1 hour in air. Do not allow the product spilling into the eyes for the entire standing time.



Rinse thoroughly with water and leaning the head backwards. No need to proceed with an additional shampoo, hair is clean.



Carefully use the Apaisyl® Anti-Poux Xpert fine comb on damp hair. Start closest to the scalp until the end of the hair (the side with the brand name towards the scalp). Clean the comb after passing it through each hair strand to limit the risk of re-infestation.

For information, the dose per application is approx. 20-30 ml.

As a precaution, it is recommended to repeat the process 7 to 10 days later.

PRECAUTIONS

Do not use on children under 2 years of age. Keep out of the reach and sight of children. During application, children should remain under the supervision of an adult. Do not use in case of known allergy to any of the ingredients of the product. **Avoid contact with eyes and mucous membranes.** If eye contact occurs, rinse immediately with lukewarm water for several minutes keeping the eyelids open. Ocular irritation may occur in case of accidental contact. In case of severe irritation, consult a doctor. Do not apply on irritated skin. In case of skin irritation or any other sign of local or systemic hypersensitivity, discontinue the treatment, wash the skin with soap and water and seek medical advice. There are no data on use by pregnant or breastfeeding women. In the event of lice infestation during pregnancy or breastfeeding, consult a GP. Report any serious adverse effect to P&G Health France SAS, as well as to health authorities. For external use. Do not swallow, do not inhale. Store at room temperature. Dispose of contents/container in accordance with national regulations.

LAST LEAFLET REVISION: June 2019.

ASSOCIATED ADVICES

- Decontaminate all sheets, clothes and objects likely to shelter lice (hair brushes, barrettes...) by storing in hermetically sealed plastic bags. Parasites will be dead in a few days without the need to use a chemical product. A 60°C machine-washing will remove them.
- Carefully Hoover armchairs, sofas and car seats and dispose of the Hoover bag.
- Tie long hair to reduce risk of infestation.
- Teach children not to exchange hats, caps, hair brushes or scrunches.
- Wear a swimming cap to the swimming pool.
- Helpful tip: lice do not survive freezer temperatures. To ensure that everyone gets a good night's sleep, place your child's favorite teddy bear in the freezer at -20°C for 8 hours.

www.gammeapaisyl.com

1. Internal data – 2011 – in vitro test.
2. Internal data – 2012 – subjective evaluation and use test on volunteers.
3. Internal data – 2012 – tests of use and efficacy on infested subjects.



www.gammeapaisyl.com

Une question ? Un avis à donner ?

Rendez-vous sur www.gammeapaisyl.com/fr-fr/contact



Fabricant / Manufacturer:

Distributeur / Distributor:

P&G HEALTH FRANCE SAS

18 C, Boulevard Winston Churchill

21000 DIJON - FRANCE